



www.onino.eu
hello@onino.eu

HOLD.me

EN



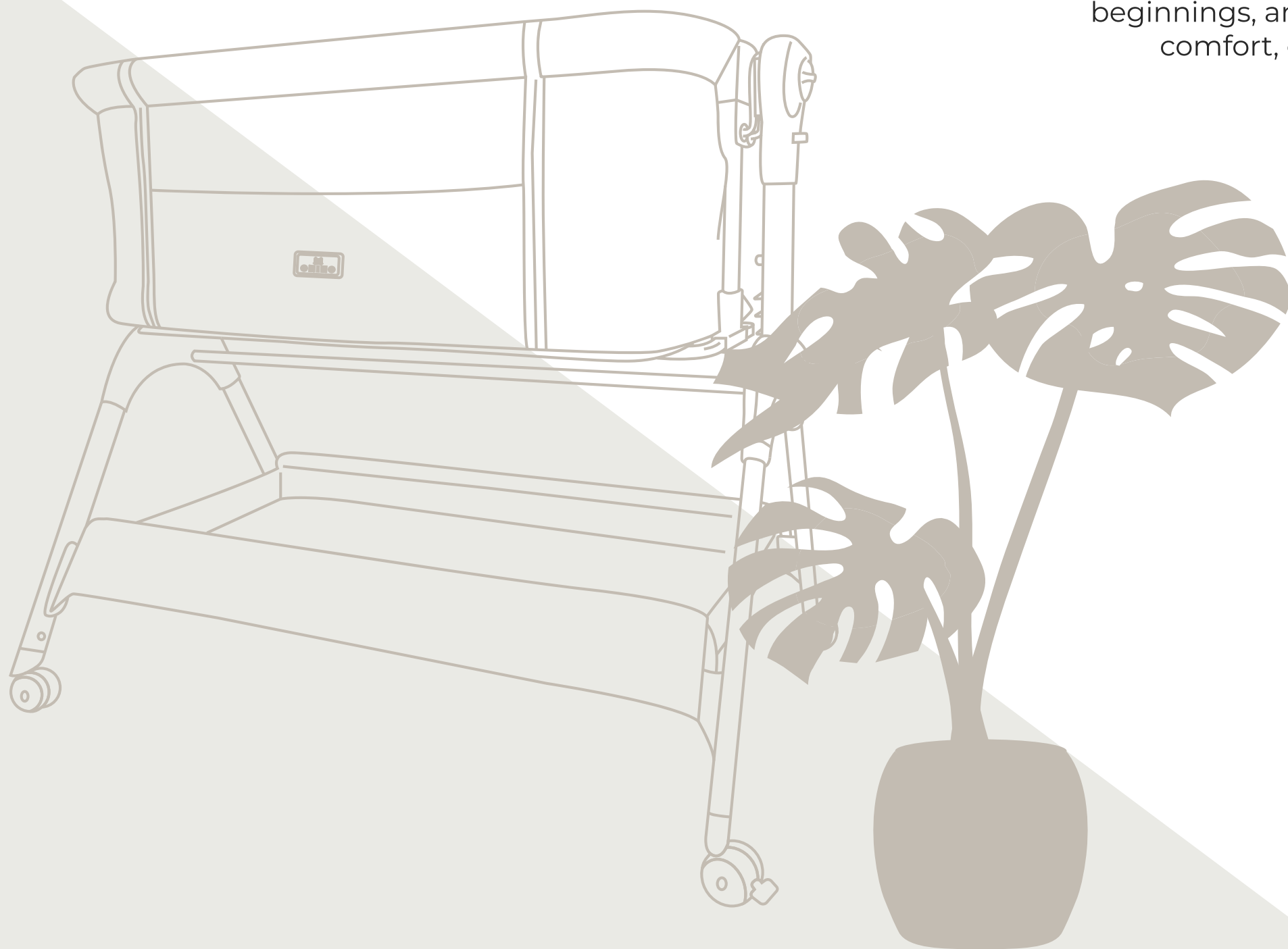
Dear wonderful mom,

Thank you from the bottom of our hearts for choosing the **ONINO HOLD.me** co-sleeper. It is a true joy for us to walk alongside you during this beautiful and emotional journey into motherhood.

HOLD.me was lovingly designed to be a gentle embrace – a cozy, safe space close to you, where your little one can rest, always feeling your love and protection. We know how tender and precious those first nights are, filled with wonder and new beginnings, and we hope our co-sleeper brings you both the comfort, connection, and reassurance you deserve.

With heartfelt gratitude,

Onino



Weight limit ≤ 9 kg
Certificates:
EN 1130:2019+AC:2020
EN 16890:2017+A1:2021

WARNING!

IMPORTANT!

READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

- Do not use this product without reading the instructions for use first.
- Stop using the product as soon as the child can sit or kneel or pull itself up.
- Placing additional items in the product may cause suffocation.
- Do not place the product close to another product, which could present a danger of suffocation or strangulation, e.g. strings, blind/curtain cords, etc.
- Do not use more than one mattress in the product.
- The product should be placed on a horizontal floor.
- Young children should not be allowed to play unsupervised in the vicinity of the crib.
- The crib should be locked in the fixed position when the child is left unattended.
- All assembly fittings must always be properly tightened. Make sure no screws are loose because a child could trap parts of the body or clothing (e.g. strings, necklaces, ribbons for babies' dummies, etc.), which would pose a risk of strangulation.
- Be aware of the threat posed by a burning cigarette, open flame or other sources of high temperature, such as electric heaters, gas water heaters, etc., in the near vicinity of the crib.
- The maximum inclination allowed is a two-level difference. The baby must be placed in the crib with its head at the higher end.
- DO NOT use the crib if any parts are missing, damaged, or broken. DO NOT substitute parts.
- The gap between the bedside sleeper and adult's bed must not be filled with pillows, blankets and other items.

WARNING!

IMPORTANT!

READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

WARNINGS FOR MATTRESS:

- Do not use the mattress if any parts are broken, torn or missing. Use only the spare parts approved by the manufacturer.
- Do not use more than one mattress in the crib.
- Be aware of the threat posed by a burning cigarette, open flame or other sources of high temperature, such as electric heaters, gas water heaters, etc., in the near vicinity of the crib.

WARNINGS FOR BEDSIDE SLEEPER:

- DO NOT use the bedside sleeper if any parts are missing, damaged, or broken. DO NOT substitute parts.
- The distance from the floor of the adult's bed for which the bedside sleeper is intended is between 64.77 cm and 78.74 cm.
- The bedside sleeper is intended only for standard adults' beds. Do not use the product with waterbeds or rounded beds.
- Do not use other mounting systems than described in the manual.
- Never use the bedside sleeper if it is inclined.
- To avoid suffocation risk, always attach the bedside sleeper to the parents' bed with the use of mounting systems described in the manual.
- There must not be any free space between the lower part of the bedside sleeper and adult bed's mattress.
- Before each use, check the bed mounting system tension. To do so, try to pull the bedside sleeper away from the parents' bed.
- If there is free space between the bedside sleeper and adults' bed, DO NOT USE the product.

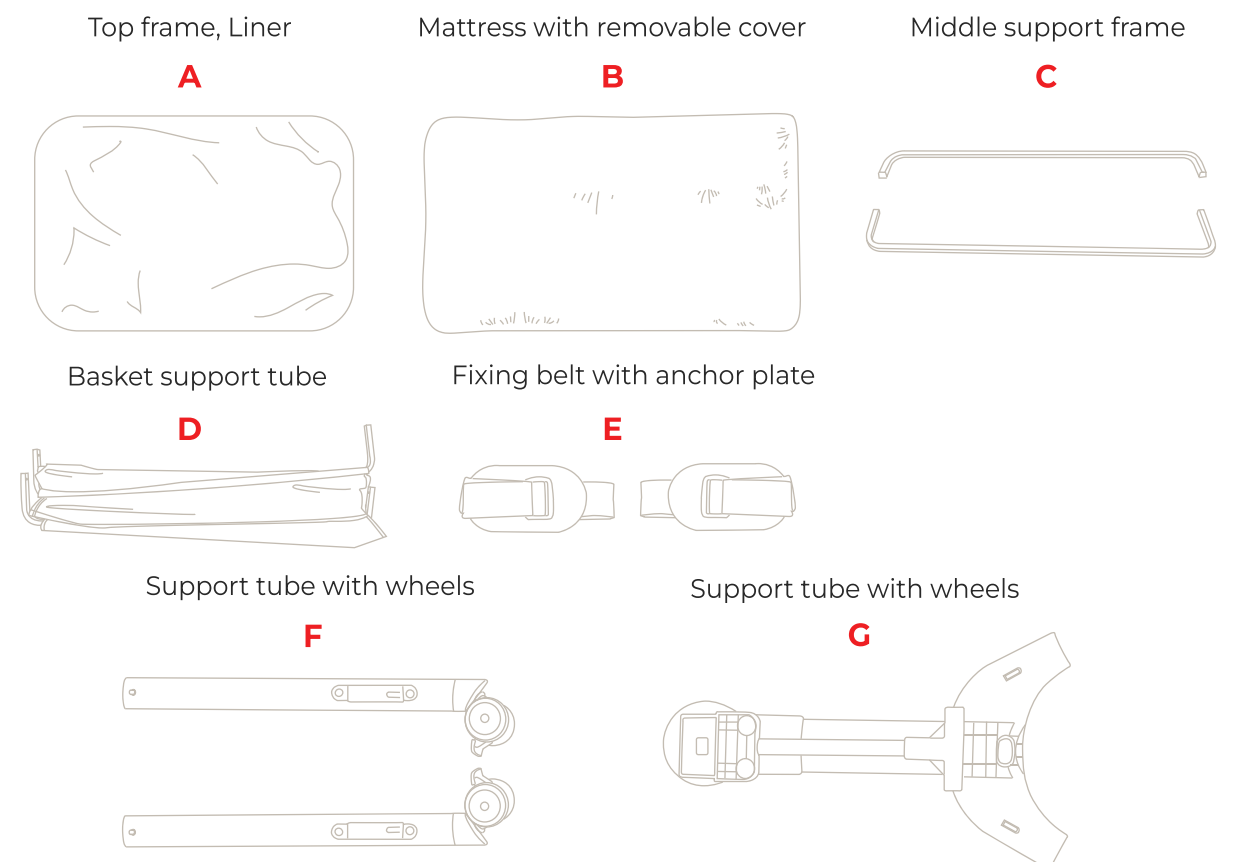
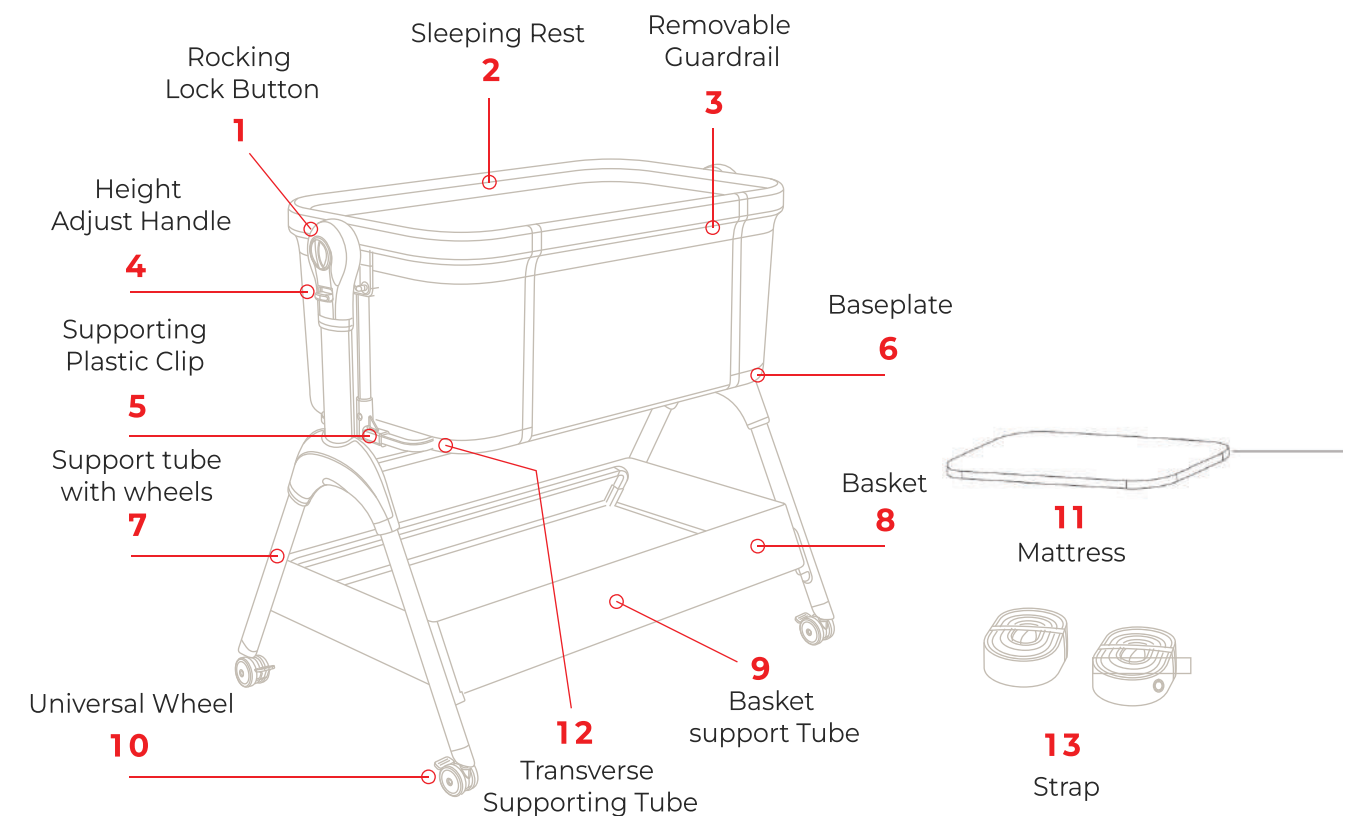
WARNING!

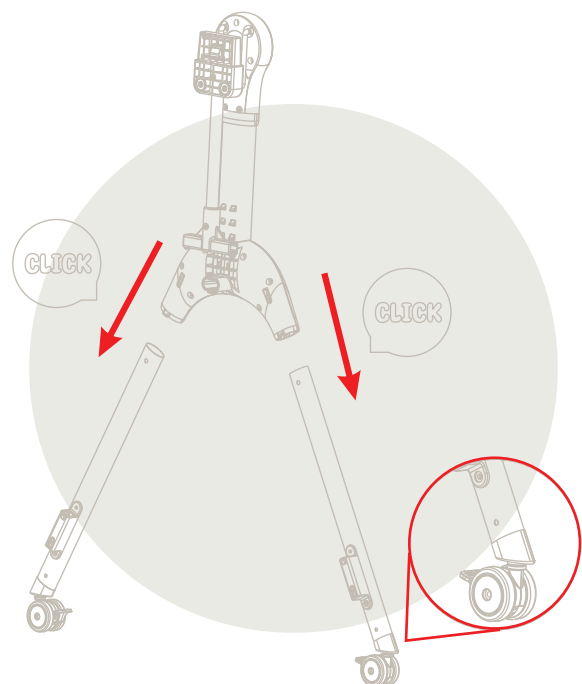
IMPORTANT!

READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

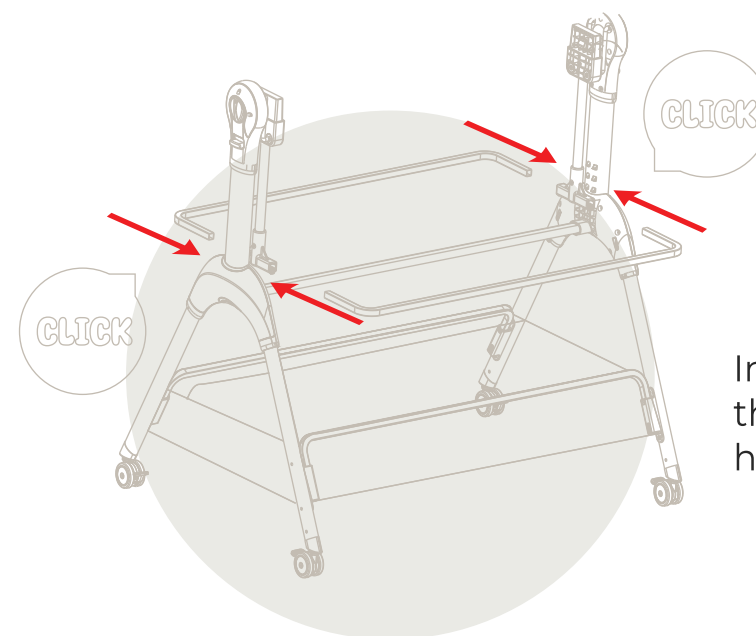
- **DANGER!** Always completely raise the drop side when not attached to the adult's bed.
- **WARNING:** To avoid hazards from the child's neck being caught on the top rail on the side that is next to the adult bed, the top rail must not be higher than the adult bed mattress.
- **WARNING:** To avoid the risk of your child being strangled, the attachment system to the adult's bed shall always be kept away from and out of the crib.
- **CAUTION:**
Before each use, make sure there is no gap between the adult's bed mattress and the side of the crib.
- **WARNING:**
This product can only be used with beds and/or mattresses which have straight edges. Do not use this product with any beds and/or mattresses which are rounded or with water beds.
- **WARNING:**
The maximum permitted tilt of the crib is a difference of two setting levels. Always keep the baby's head in the crib on the higher end of the crib.
- **WARNING:**
Only use the mattress sold with this crib, do not add a second mattress on this one, suffocation hazards.
- **CERTIFICATE:**
EN 1130:2019+AC:2020
EN 16890:2017+A1:2021
- **IMPORTANT – KEEP FOR REFERENCE – READ CAREFULLY**
Please read this manual before assembling and using this product, it will tell you the correct operation method and assembly procedure, so as to avoid damage to the product or injury to your child due to incorrect operation method.

PARTS IDENTIFICATION

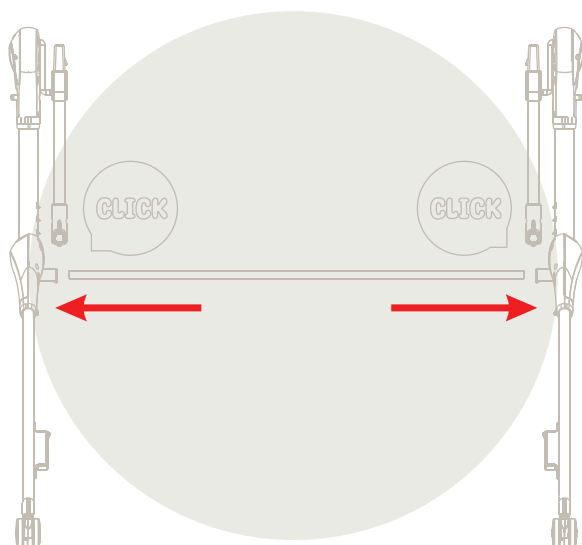




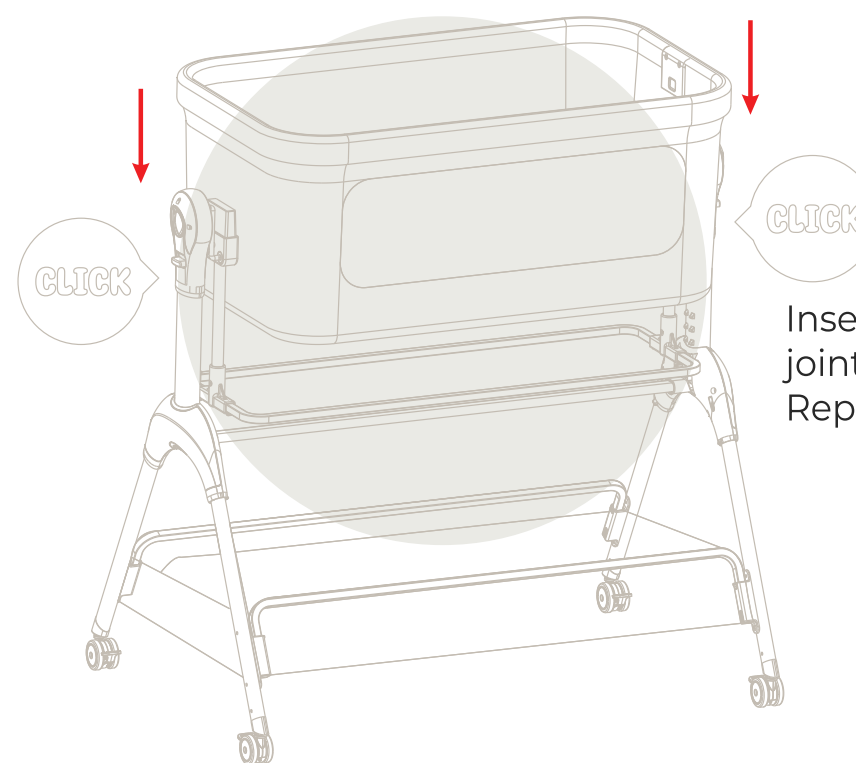
Insert the Bracket tube into the plastic joint until you hear a clicking sound. Repeat this action at another side.



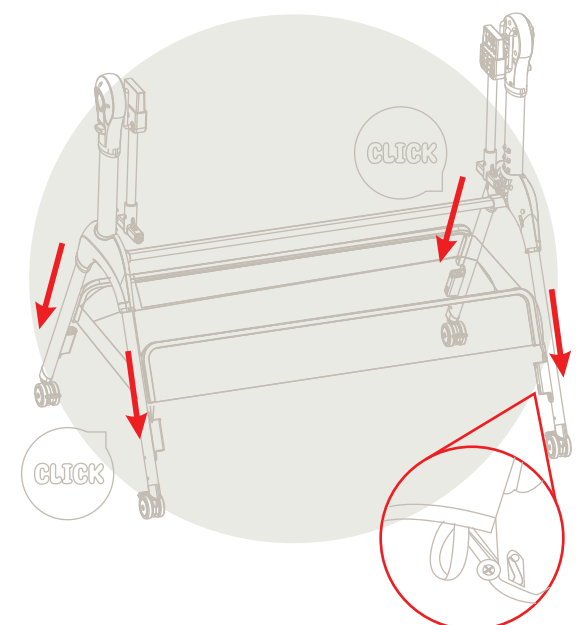
Insert the middle support frame into the plastic joint in both sides until you hear a clicking sound.



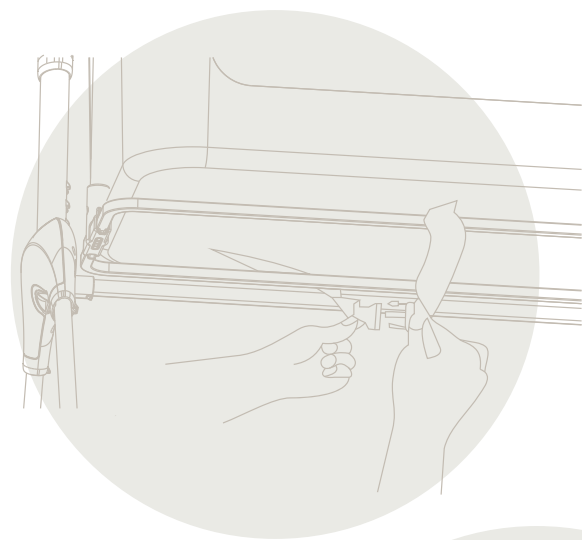
Insert the transverse supporting tube into the plastic joint until you hear a clicking sound.



Insert the Bracket tube into the plastic joint until you hear a clicking sound. Repeat this action at another side.

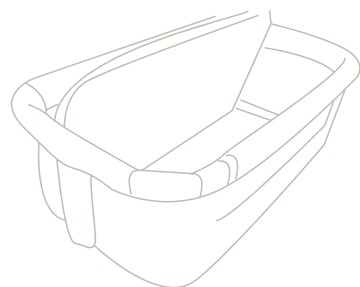


Insert the basket support tube into the joint until you hear a clicking sound. Secure the elastic cord of basket with the screw. Repeat this action at another side.



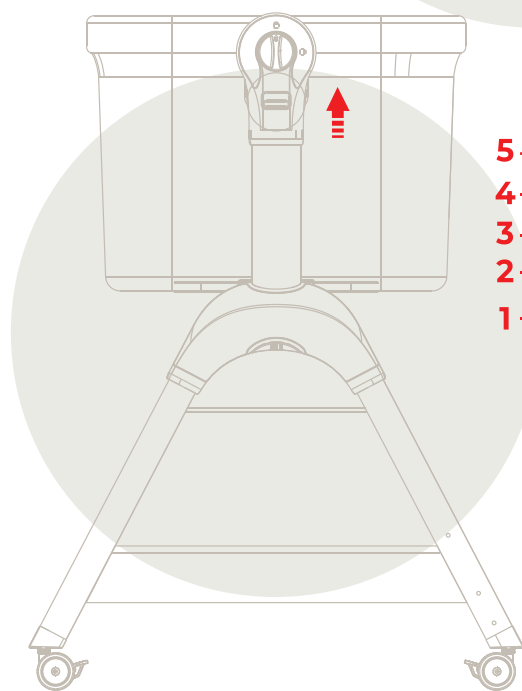
Connect the bottom straps fasten the both together.

Place the mattress then keep it flat. The bassinet is fully installed.



DANGER!

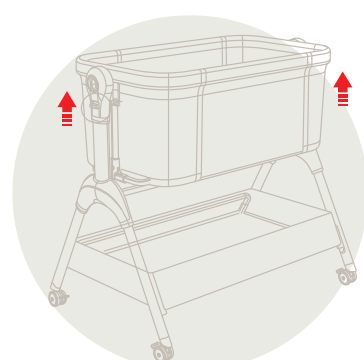
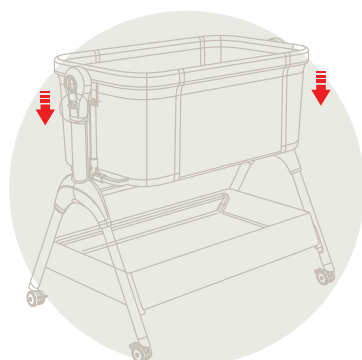
Always completely raise the drop side when not attached to the adult's bed.



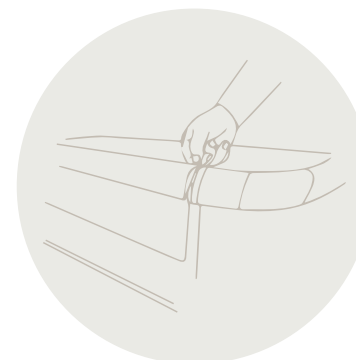
- 5 — 56.89 cm
- 4 — 55.11 cm
- 3 — 53.08 cm
- 2 — 51.05 cm
- 1 — 48.92 cm

HOW TO ADJUST THE HEIGHT

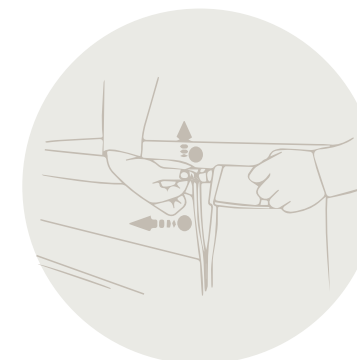
Lip up the plastic height adjust handle both sides, then it comes higher.



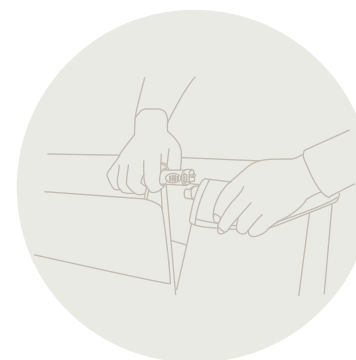
HOW TO DISASSEMBLE THE DROP SIDE



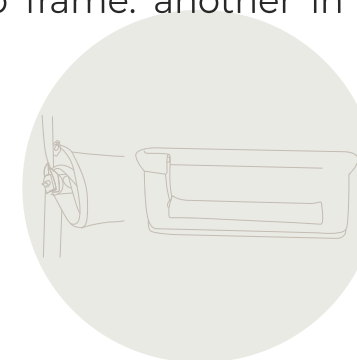
Unzip the zipper



Push the button as indicated by the arrow on the button. Then upwards the top frame. another in the same way.



Remove the ends of the guardrail.



Roll up the guardrail tube and fix it by elastic cord. Now it is ready for use.

NOTE

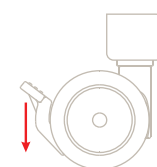
Performing a thorough final inspection is essential for the safety and functionality of the product.

Check for any damage, loose parts, or misalignment. Verify that the frame, side guardrail, and bottom D-ring are securely installed.

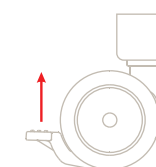
Confirm that all fasteners, zippers, and D-ring closures are functioning correctly.

Remove any potential hazards and ensure there are no sharp edges.

HOW TO LOCK THE WHEELS



Press the pedal on the wheel to lock.

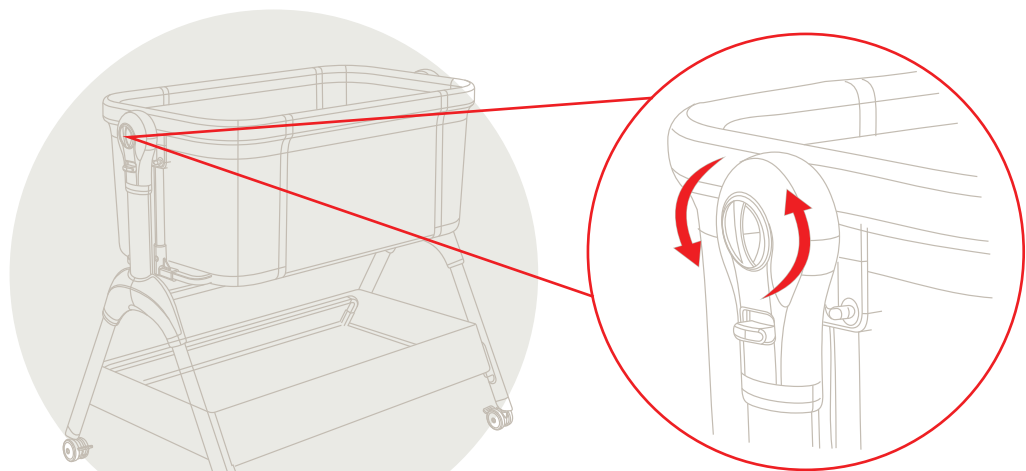


Lift up the pedal on the wheel to release the lock.

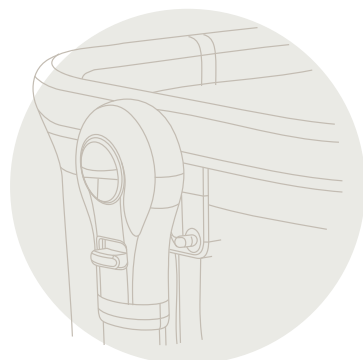
NOTE

The wheels must be locked before the baby is put into the crib.

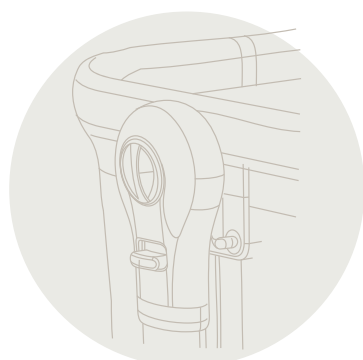
HOW TO USE THE ROCKING



Turn the rocking lock on both sides and keep the same mode, do as shown.



Bassinet rocking mode



Bassinet static mode

WARNING

When adjusting the height position, make sure the angle of the inclination of the crib base end to end (head to feet) shall not be greater than 10°. Or the difference between left and right gears of height shall be smaller than 2.

HOW TO FIX THE BED IN BEDSIDE SLEEPER MODE

STEP 1

- a.) Unzip the front panel on both sides.
- b.) Slide the bar lever back and lift on both sides.
- c.) Put down the front panel.



STEP 2

- a.) Clip one side of the fixing belts to the side support frame.
- b.) Clip the other fixing belt to the side support frame in the same way.

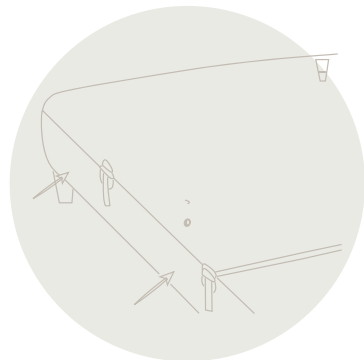
NOTE:

In order to fix the co-sleeper to the parent's bed in co-sleeping mode, use the attached pair of fixing belts provided.



STEP 3

Move the sleeper close to the parent's bed and check the height of the sleeper compared with the mattress on the bed. The lowered portion of the top rail must be no higher than the adult bed mattress.



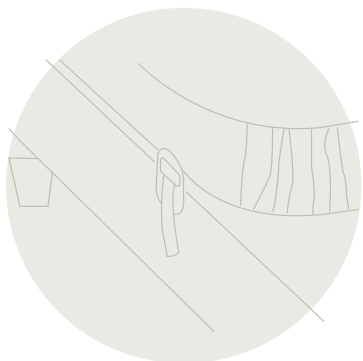
STEP 5

Slide the straps between the top mattress and the base using a back and forth 'sawing' motion and at the same time pulling downward until the straps and anchor plates are in the desired position.

CAUTION! ENSURE THE FIXING BELTS ARE STRAIGHT!

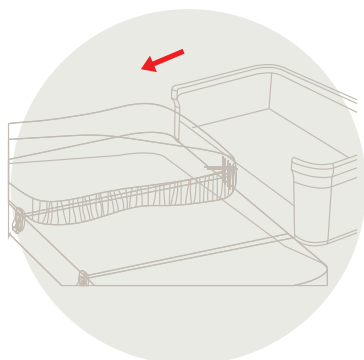
STEP 4

The side support of the sleeper should always be placed close to the parent's mattress.



STEP 6

The anchor plates should appear like the opposite picture once they are assembled between the mattress and the base.



STEP 7

- a.) Tighten the straps and always keep them level.
- b.) Adjust the belts separately until the sleeper is firmly in contact with the parent's mattress.

WARNING

Make sure there is no more than 1/2 inch (13mm) gap between the adult's mattress and the crib. If there is a large gap, tighten the straps to narrow the gap.

The height of the guardrail must NOT be higher than the adult's mattress.

When the product is used in the bedside sleeper mode, it should always be fitted to the long side of access to the bed. Do not fix the product to the bed or bottom of the bed.

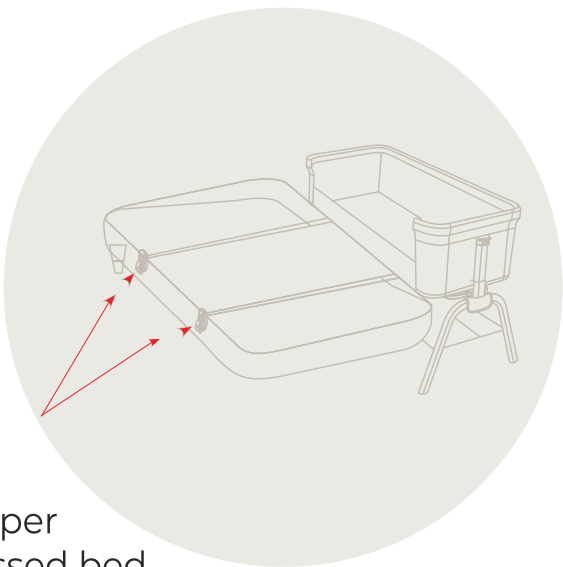
Use of product is only permitted with beds and/or mattresses with straight sides. Use of the product with a round mattress and/or water bed is not permitted.

This bedside sleeper cannot be used with a recessed bed.

The attachment system must always be used in bedside sleeper mode.

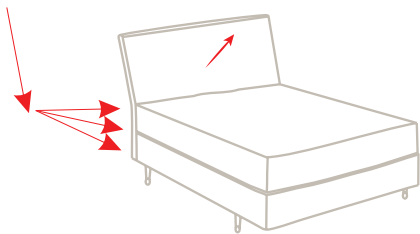


Never use this product in bedside sleeper mode without the anchor plates securely attached to the adult bed. This bedside sleeper cannot be used with a recessed bed.

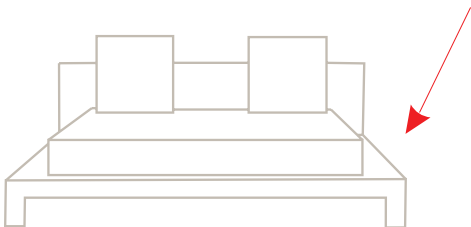


Mattress, Boxsprings & Frame aligned

Frame Extended



ACCEPTABLE
BED FRAME IN-LINE

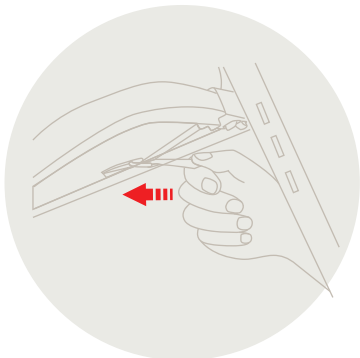


UNACCEPTABLE
BED, MATTRESS,
BOXSPRING & FRAME
NOT IN-LINE

CLEANING AND MAINTENANCE
CLEAN THE LINING



STEP 1
Unzip the lining at top and detach from Top Support Frame.

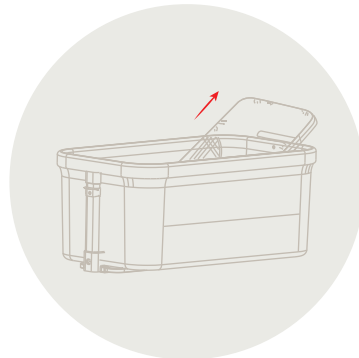


STEP 2
Unfasten the D-ring strap at the bottom.



STEP 3
The lining is ready for washing.

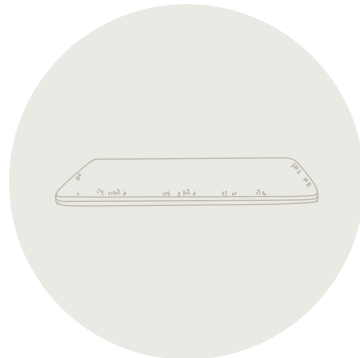
CLEAN THE COVER



STEP 1
Take out the mattress.



STEP 2
Unzip the cover and take out the padding.



STEP 3
The cover is ready for washing.



HAND WASH IN COLD WATER



DO NOT IRON



DO NOT BLEACH



DO NOT DRY CLEAN



DO NOT TUMBLE DRY



THE MATTRESS PADDING CANNOT BE WASHED

ENVIRONMENT

For environmental reasons, when you have stopped using this product, we ask that you dispose of the product in the proper waste facilities in accordance with local legislation.

RO


ONINO

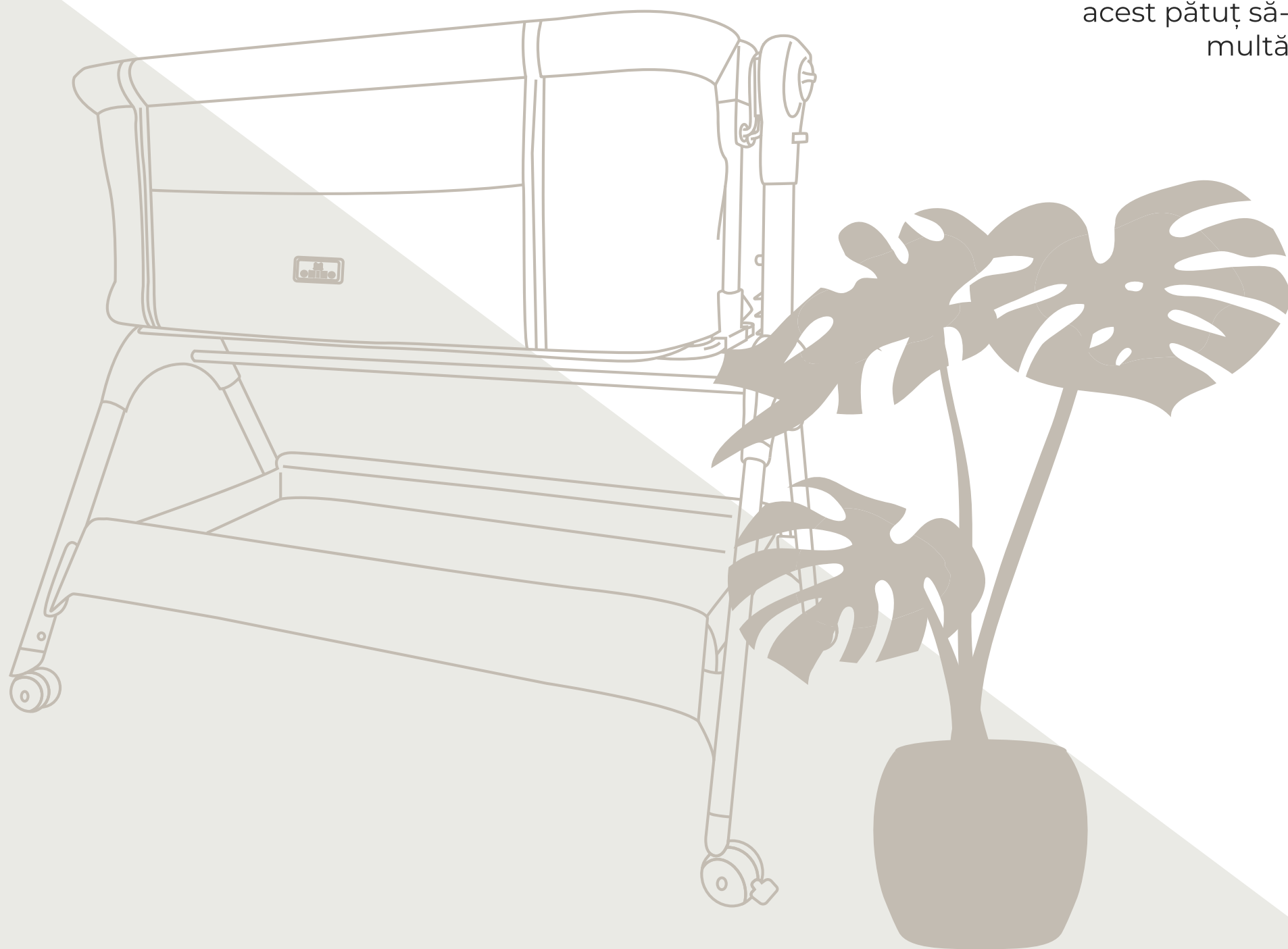
Dragă mămică minunată,

Îți mulțumim că ai ales pătuțul co-sleeper **ONINO HOLD.me**.
Este o bucurie pentru noi să fim alături de tine în această etapă
unică și emoționantă a maternității.

HOLD.me a fost creat ca o îmbrățișare sigură și liniștitoare – un
spațiu aproape de tine, unde bebelușul tău poate dormi în
siguranță, simțindu-se mereu protejat. Știm cât de prețioase
sunt primele nopți, pline de emoții și treziri dese, și ne dorim ca
acest pătuț să-ți ofere sprijinul de care ai nevoie, aducând mai
multă liniște și apropiere în fiecare moment.

Cu recunoștință,

Onino



Greutate maximă admisă: ≤ 9 kg

Certificări:

EN 1130:2019 + AC:2020

EN 16890:2017 + A1:2021



AVERTISMENT!

**IMPORTANT! CITEȘTE CU ATENȚIE ȘI PĂSTREAZĂ
PENTRU A CONSULTA LA NEVOIE**

- Nu folosi acest produs fără a citi în prealabil instrucțiunile de utilizare.
- Oprește utilizarea imediat ce copilul poate sta în fund, se poate ridica în genunchi sau se poate sprijini singur.
- Introducerea de obiecte suplimentare în pătuț poate provoca sufocare.
- Nu așeza pătuțul lângă alte obiecte sau produse care pot prezenta pericol de sufocare sau strangulare (ex. șnururi, draperii, cabluri etc.).
- Nu utiliza mai mult de o saltea în pătuț.
- Produsul trebuie amplasat pe o suprafață orizontală.
- Copiii mai mari nu trebuie lăsați să se joace nesupravegheați în apropierea pătuțului.
- Pătuțul trebuie blocat în poziția fixă atunci când copilul este lăsat nesupravegheat.
- Toate elementele de fixare trebuie strânse corespunzător. Asigură-te că nu există șuruburi slăbite – copilul se poate prinde accidental cu părți ale corpului sau cu hainele (de exemplu: șnururi, coliere, panglici pentru suzetă etc.), ceea ce poate duce la strangulare.
- Atenție la sursele de căldură intensă din apropiere, precum țigări aprinse, flăcări deschise, calorifere electrice, sobe pe gaz etc.
- Înclinația maximă permisă este de două niveluri. Capul bebelușului trebuie să fie întotdeauna pe partea mai înaltă a pătuțului.
- NU utiliza pătuțul dacă lipsesc piese, dacă sunt deteriorate sau rupte. NU înlocui piesele cu alternative neautorizate.
- Spațiul dintre pătuțul co-sleeper și salteaua patului adulților nu trebuie umplut cu perne, păaturi sau alte obiecte.



AVERTISMENT!

**IMPORTANT! CITEȘTE CU ATENȚIE ȘI PĂSTREAZĂ
PENTRU A CONSULTA LA NEVOIE**

AVERTISMENTE PRIVIND SALTEAUA

- Nu folosi salteaua dacă există piese rupte, deteriorate sau lipsă. Utilizează doar piesele de schimb aprobate de producător.
- Nu folosi mai mult de o saltea în pătuț.
- Atenție la riscurile cauzate de surse de căldură intensă, precum țigări aprinse, flăcări deschise, calorifere electrice, boilere pe gaz etc., aflate în apropierea pătuțului.

AVERTISMENTE PENTRU PĂTUȚUL CO-SLEEPER:

- Nu folosi produsul dacă lipsesc piese sau sunt deteriorate. Nu înlocui cu alte componente.
- Pătuțul este potrivit pentru paturi cu înălțimea între 64,77 cm și 78,74 cm (de la podea până la saltea).
- Folosește-l doar cu paturi standard pentru adulți. Nu este compatibil cu paturi rotunjite sau tip waterbed.
- Nu utiliza alte sisteme de prindere decât cele din manual.
- Asigură-te că pătuțul este așezat pe orizontală înainte de utilizare.
- Pentru siguranță, fixează întotdeauna pătuțul de patul adulților conform instrucțiunilor.
- Nu trebuie să existe spațiu între baza pătuțului și salteaua patului.
- Înainte de fiecare utilizare, verifică tensiunea sistemului de prindere. Pentru aceasta, încearcă să tragi ușor pătuțul în direcția opusă patului adulților.
- Dacă există spațiu între pătuț și pat, nu utiliza produsul.



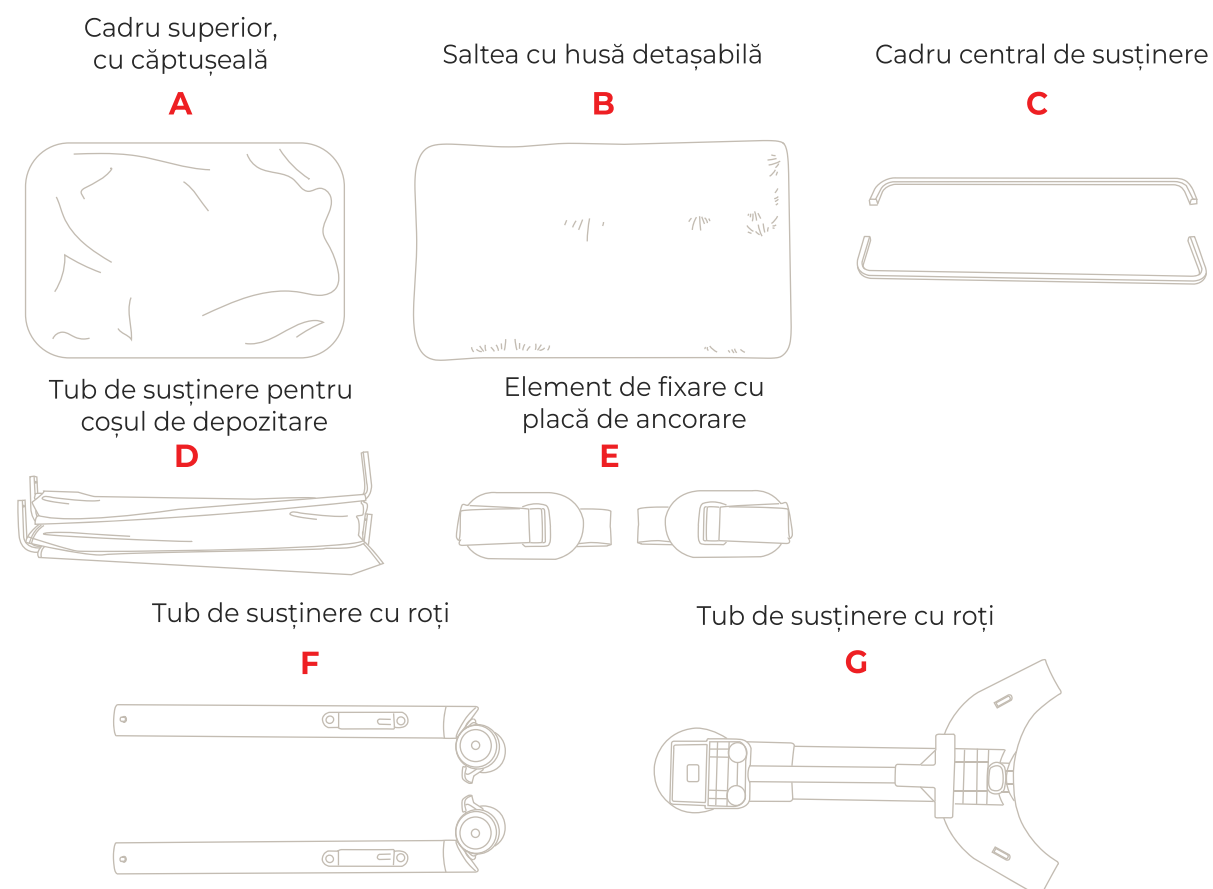
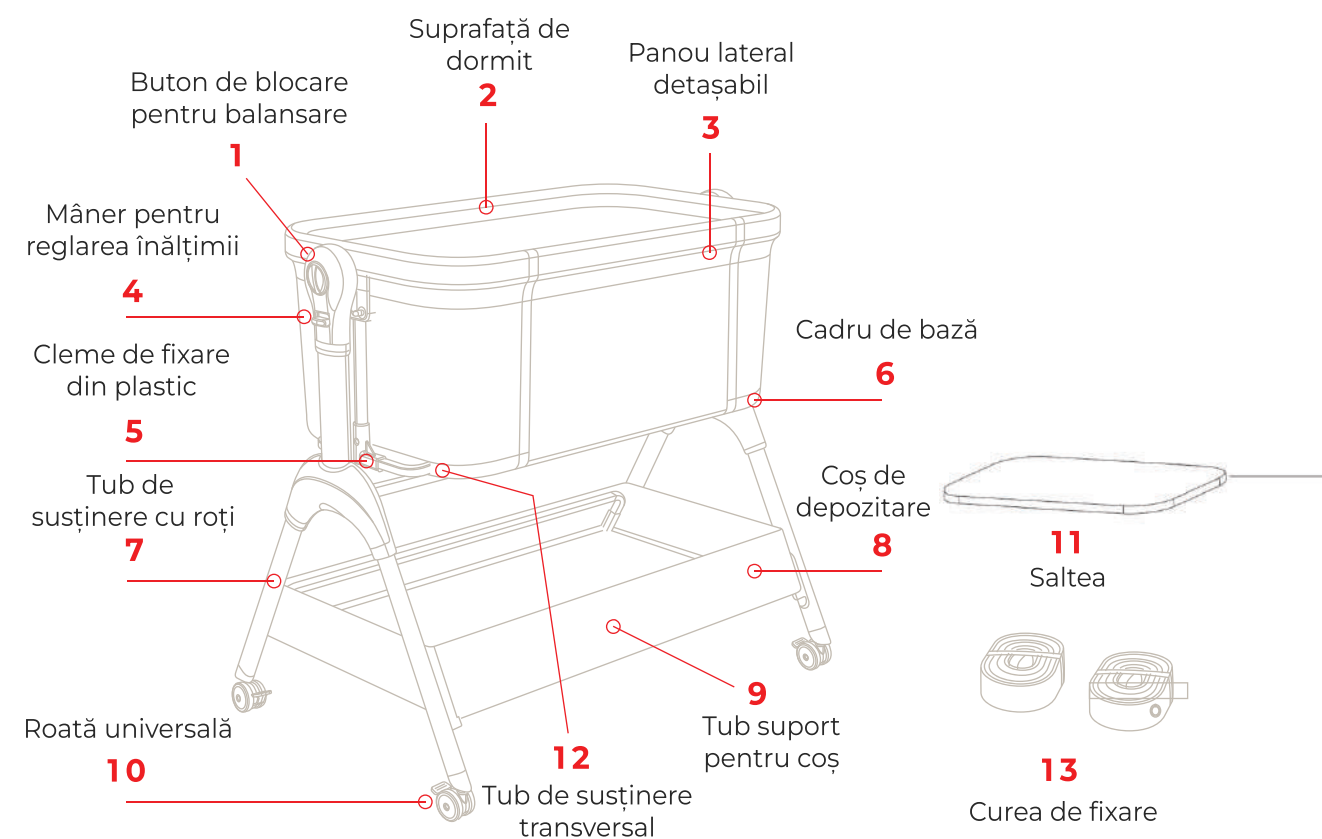
AVERTISMENT!

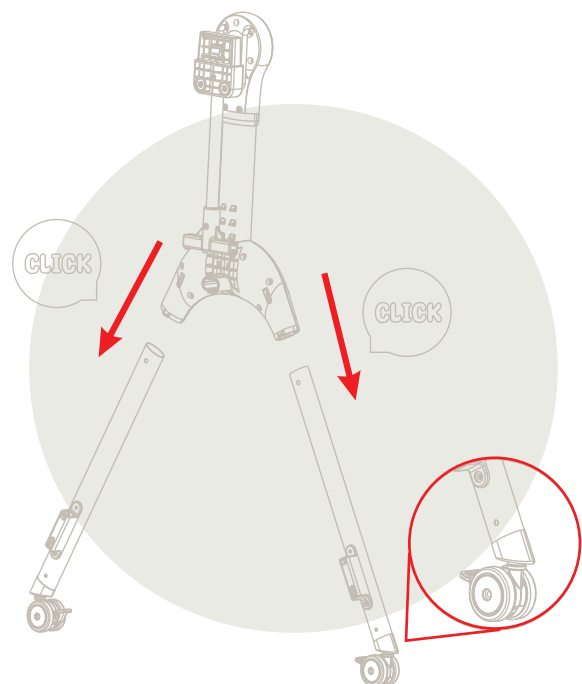
IMPORTANT! CITEȘTE CU ATENȚIE ȘI PĂSTREAZĂ PENTRU A CONSULTA LA NEVOIE

- **PERICOL:** Ridică întotdeauna complet panoul lateral detașabil atunci când pătuțul nu este atașat la patul adulților.
- **ATENȚIE:** Pentru a evita accidentarea copilului, bara superioară dinspre patul adulților nu trebuie să depășească nivelul saltei acestuia.
- **ATENȚIE:** Pentru a evita riscul de strangulare, sistemul de prindere al pătuțului trebuie să fie păstrat în permanență în afara pătuțului și la distanță de copil.
- **AVERTISMENT:** Înainte de fiecare utilizare, asigură-te că nu există niciun spațiu între saltea patului adulților și marginea pătuțului.
- **AVERTISMENT:** Acest produs poate fi utilizat doar cu paturi și/sau salte cu margini drepte. NU îl folosi cu paturi sau salte rotunjite ori tip waterbed.
- **AVERTISMENT:** Înclinația maximă permisă este de două niveluri. Capul bebelușului trebuie să fie întotdeauna poziționat pe partea mai înaltă a pătuțului.
- **AVERTISMENT:** Folosește doar saltea livrată împreună cu pătuțul. Nu adăuga o a doua saltea – pericol de sufocare.
- **CERTIFICĂRI:**
EN 1130:2019 + AC:2020
EN 16890:2017 + AI:2021
- **IMPORTANT – PĂSTREAZĂ PENTRU CONSULTĂRI ULTERIOARE – CITEȘTE CU ATENȚIE**

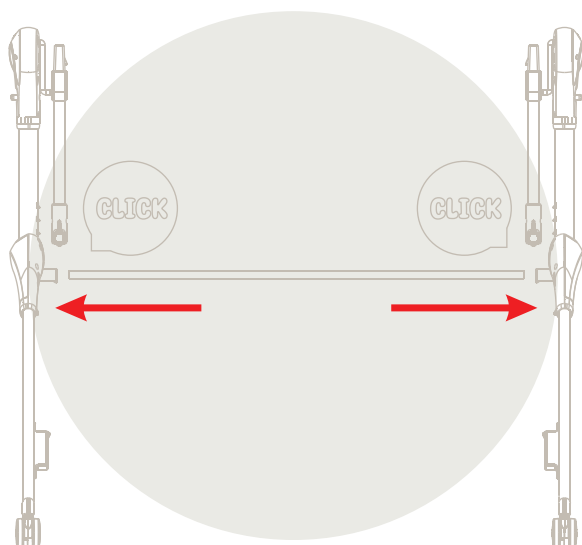
Te rugăm să citești acest manual înainte de a asambla și utiliza produsul. Instrucțiunile conțin informații esențiale privind modul corect de montare și utilizare, pentru a preveni deteriorarea produsului sau accidente care pot afecta siguranța copilului.

IDENTIFICAREA COMPONENTELOR

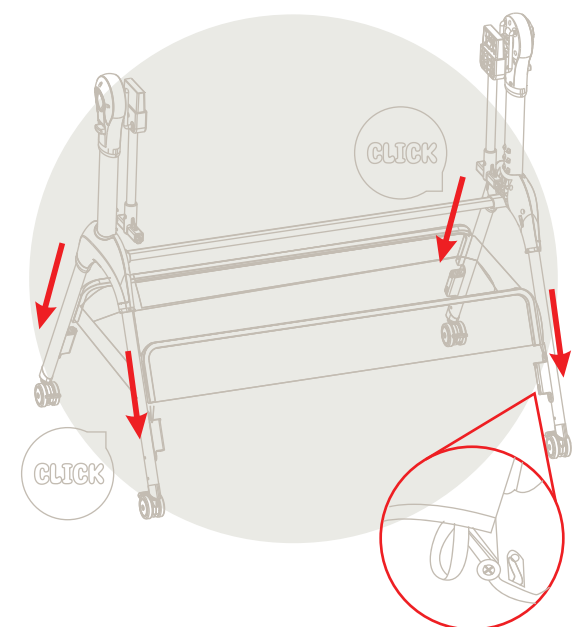




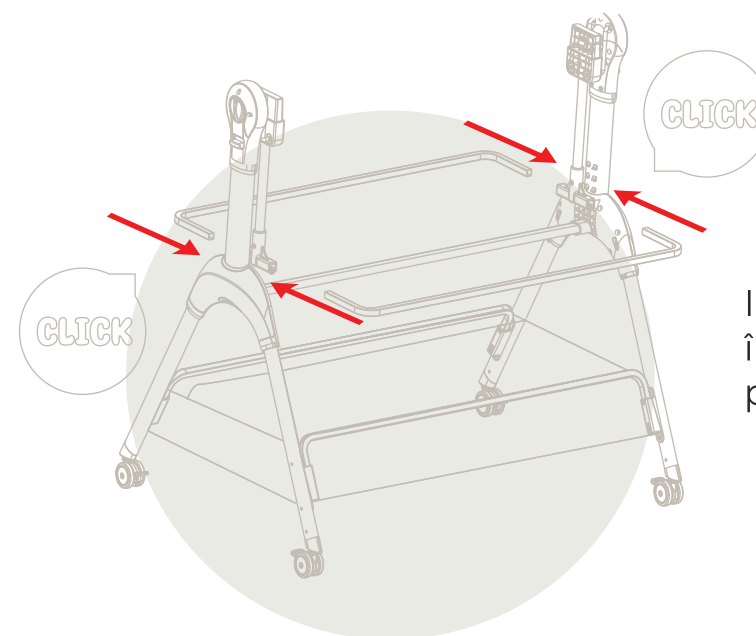
Introdu bara de susținere în îmbinarea din plastic până când auzi un clic. Repetă această acțiune și pe partea opusă.



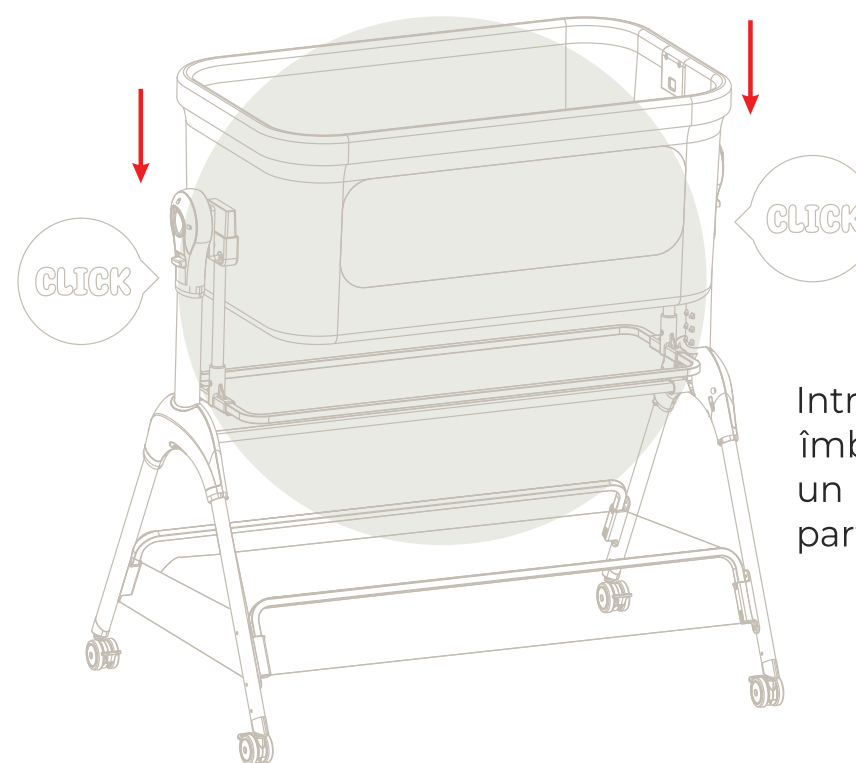
Introdu bara transversală în îmbinarea din plastic până când se aude un clic.



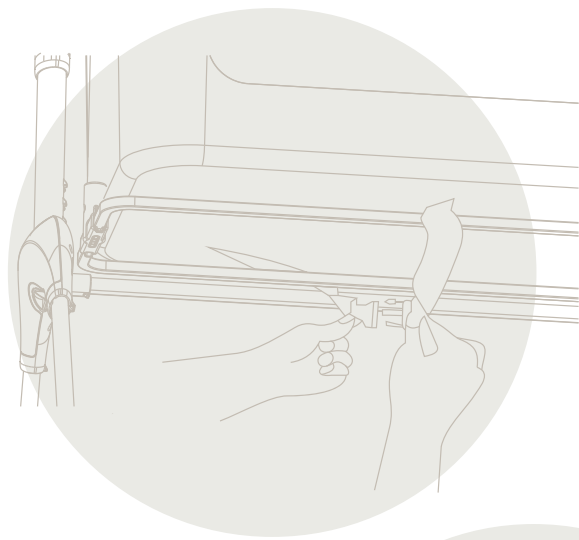
Introdu bara de sprijin pentru coșul de depozitare în locașul prevăzut până când auzi un clic. Fixează coșul cu ajutorul șnurului elastic și al șurubului. Repetă aceiași pași și pe partea cealaltă.



Introdu cadrul de susținere central în îmbinările din plastic de pe ambele părți până când auzi un clic.

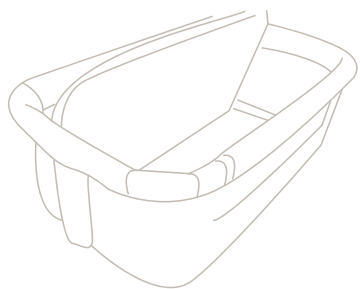


Introdu bara de susținere superioară în îmbinarea din plastic până când auzi un clic. Repetă această acțiune și pe partea opusă.



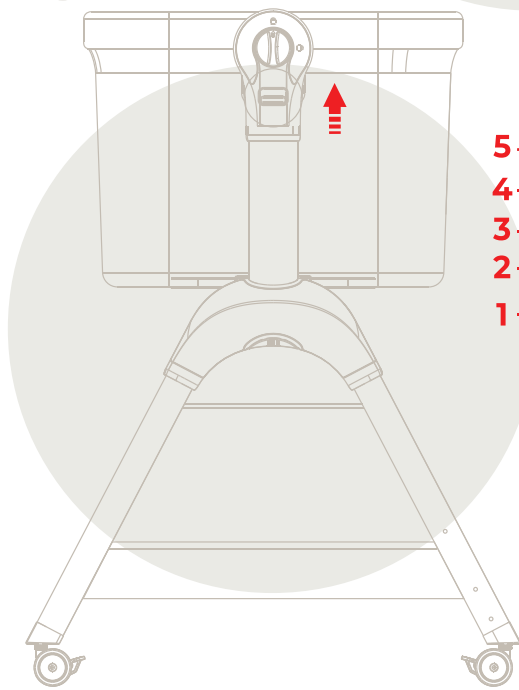
Conectează curelele inferioare pentru a fixa pătuțul de patul adulților.

Așază salteaua în interiorul pătuțului și menține-o într-o poziție perfect plată. Pătuțul este complet instalat.



PERICOL!

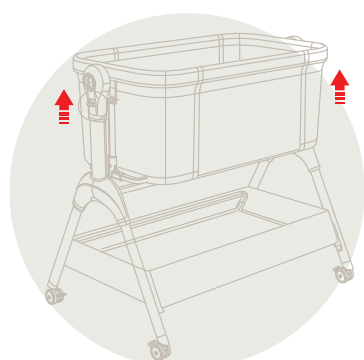
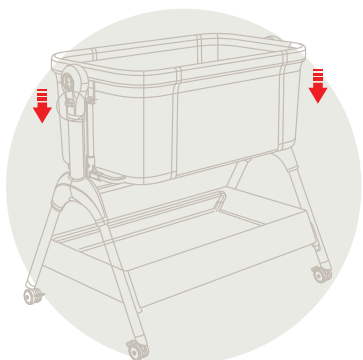
Ridică întotdeauna complet panoul lateral detașabil atunci când pătuțul nu este atașat la patul adulților.



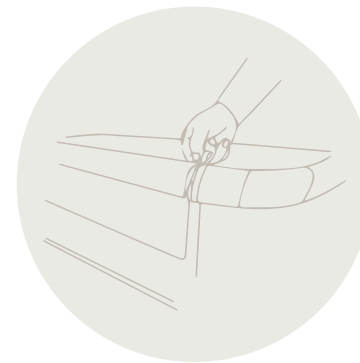
5 — 56.89 cm
4 — 55.11 cm
3 — 53.08 cm
2 — 51.05 cm
1 — 48.92 cm

CUM SE REGLEAZĂ ÎNĂLȚIMEA

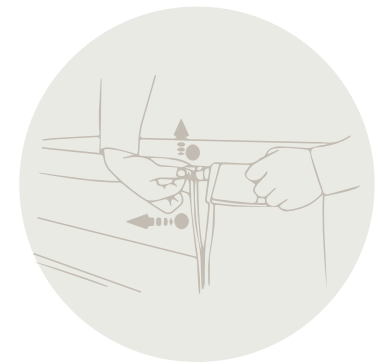
Ridică ambele manete laterale din plastic pentru reglarea înălțimii. Pătuțul va urca automat la un nivel superior.



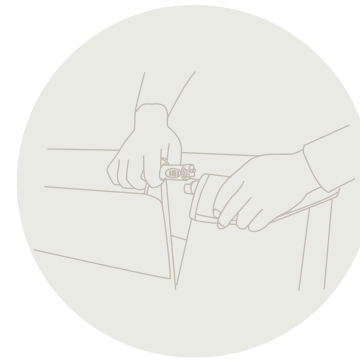
CUM SE DETAȘEAZĂ PANOLUL LATERAL DETAȘABIL



Deschide fermoarul



Apasă butonul în direcția indicată de săgeata de pe buton. Apoi ridică cadrul superior; procedează la fel și cu celălalt.



Eliberează capetele panoului lateral din îmbinări.



Rulează bara panoului lateral și fixează-o cu șnurul elastic. Acum este gata de utilizare.

NOTĂ

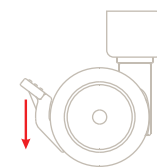
Realizarea unei inspecții finale amănunțite este esențială pentru siguranța și buna funcționare a produsului.

Verifică dacă există piese deteriorate, slăbite sau montate incorect. Asigură-te că cadrul, panoul lateral și inelul în formă de D sunt instalate corect.

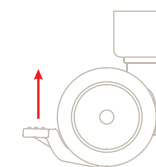
Confirmă că toate sistemele de fixare, fermoarele și închiderile cu inel D funcționează corespunzător.

Îndepărtează eventualele pericole și asigură-te că nu există margini ascuțite.

CUM SE BLOCHEAZĂ ROȚILE



Pentru a bloca roata apasă pedala în jos.

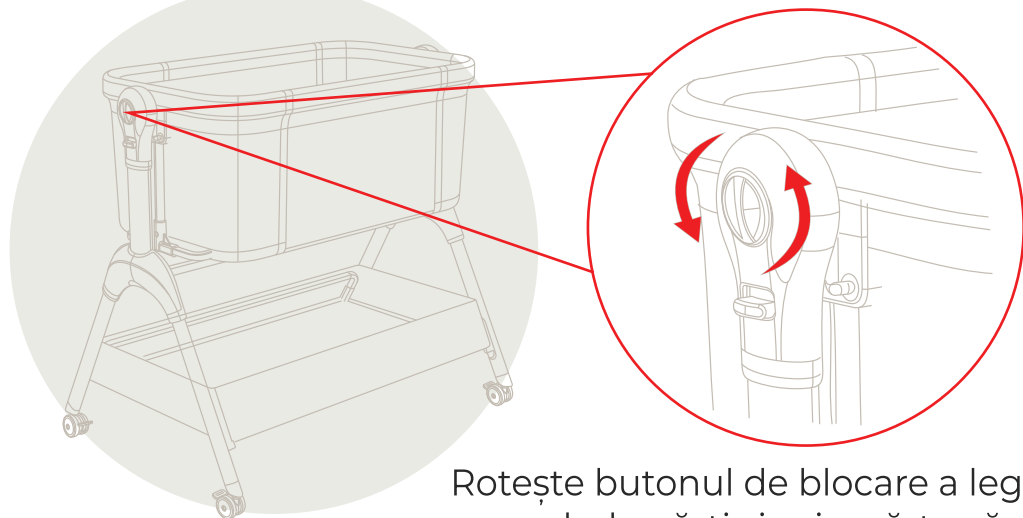


Pentru a debloca roata ridică pedala.

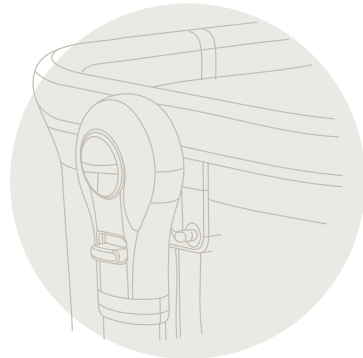
NOTĂ

Roțile trebuie să fie blocate înainte ca bebelușul să fie așezat în pătuț.

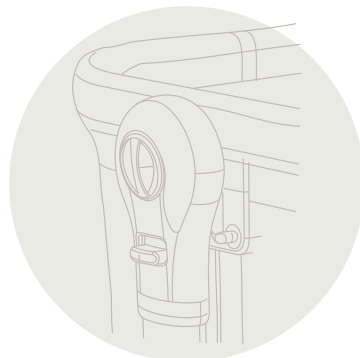
CUM SE FOLOSEȘTE FUNCȚIA DE LEGĂNARE



Rotește butonul de blocare a legănării de pe ambele părți și asigură-te că poziția este aceeași pe ambele laturi,



Mod legănare activ



Mod static

AVERTISMENT

Atunci când reglezi înălțimea pătuțului, asigură-te că unghiul de înclinare de la un capăt la altul (de la cap la picioare) nu depășește 10°. De asemenea, diferența de înălțime dintre partea stângă și partea dreaptă nu trebuie să fie mai mare de 2 trepte.

CUM SE FIXEAZĂ PĂTUȚUL ÎN MODUL CO-SLEEPER

PASUL 1

- Deschide fermoarul panoului frontal de pe ambele părți.
- Glisează bara inferioară în jos și ridic-o ușor de pe ambele laturi.
- Coboară complet panoul frontal.

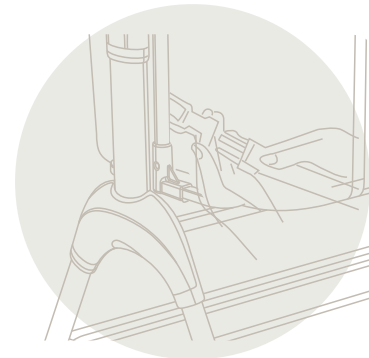


PASUL 2:

- Prinde un capăt al curelei de fixare de cadrul lateral de susținere.
- Prinde și celălalt capăt al curelei de cealaltă parte a cadrului lateral, în același mod.

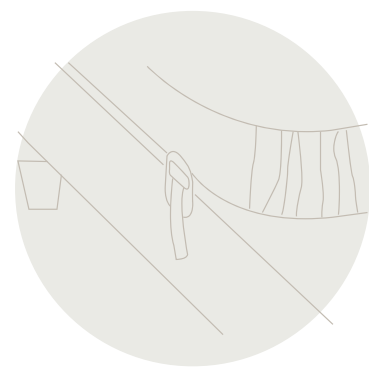
NOTĂ:

Pentru a fixa pătuțul co-sleeper de patul părinților în modul atașat, folosește setul de curele de prindere inclus.



PASUL 4:

Laterala pătuțului trebuie să fie mereu lipită de salteaua patului părinților.

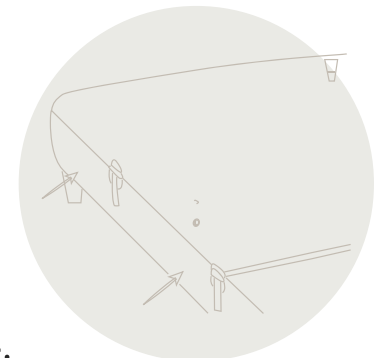


PASUL 6:

Plăcuțele de ancorare trebuie să fie poziționate pe partea opusă, între saltea și cadrul patului, astfel încât să asigure fixarea completă.

PASUL 3:

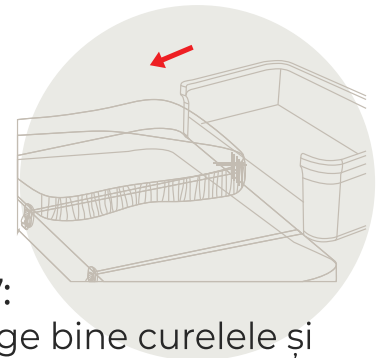
Apropie pătuțul de patul părinților și reglează înălțimea în funcție de salteaua patului. Partea inferioară a barei superioare a pătuțului nu trebuie să fie mai înaltă decât salteaua patului adulților.



PASUL 5:

Trece curelele de fixare între saltea și cadrul patului, folosind o mișcare de tip „fierăstrău”, înainte și înapoi, în timp ce tragi în jos, până când curelele și plăcuțele de ancorare ajung în poziția corectă.

ATENȚIE: Asigură-te că toate curelele de fixare sunt perfect drepte!



PASUL 7:

- Strânge bine curelele și păstrează-le tensionate.
- Ajustează fiecare curea în mod individual, până când pătuțul este ferm și perfect aliniat cu salteaua patului părinților.

AVERTISMENT

Asigură-te că spațiul dintre salteaua patului adulților și pătuț nu depășește 13 mm. Dacă există un spațiu mai mare, strânge curelele pentru a-l reduce.

Înălțimea panoului lateral nu trebuie să fie mai mare decât salteaua patului adulților.

Atunci când pătuțul este folosit în modul co-sleeper, acesta trebuie fixat doar pe latura lungă a patului, care permite accesul. Nu fixa pătuțul la capătul sau baza patului.

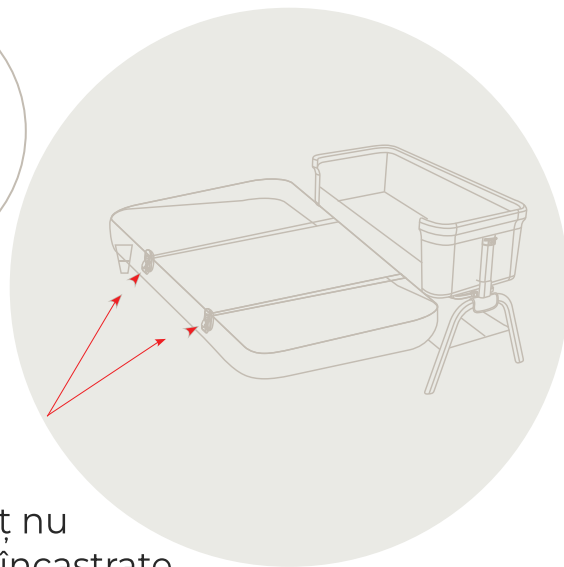
Produsul poate fi utilizat doar cu paturi și/sau saltele cu margini drepte. Nu este permisă utilizarea cu saltele rotunde sau paturi tip waterbed.

Acest pătuț nu poate fi utilizat cu paturi încastrate sau cu cadru scufundat față de saltea.

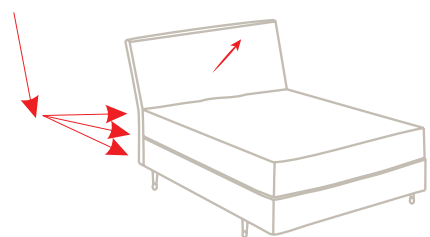
Sistemul de prindere trebuie utilizat întotdeauna în modul co-sleeper.



Nu folosi acest produs în modul co-sleeper dacă plăcuțele de ancorare nu sunt fixate corect de cadrul patului adulților. Acest pătuț nu este compatibil cu paturile încastrate.

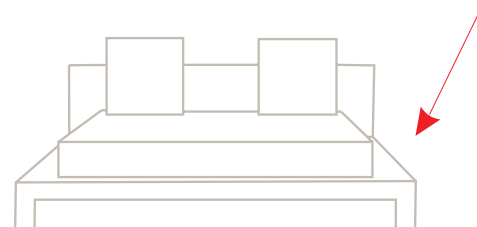


Salteaua, somiera și cadrul patului sunt pe același nivel.



CORECT
CADRU DE PAT ALINIAT

Cadrul patului este mai lat decât salteaua.



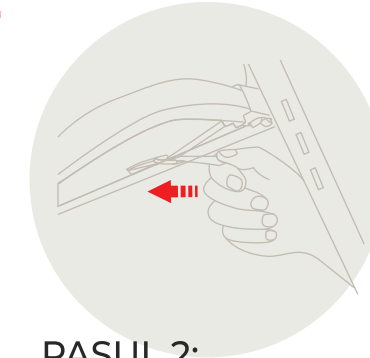
INCORECT
CADRU DE PAT NEALINIAT

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

CURĂȚAREA CĂPTUȘELII INTERIOARE



PASUL 1:
Deschide fermoarul de sus și detașează căptușeala de cadrul superior.



PASUL 2:
Desprinde cureaua cu inel „D” de la bază.



PASUL 3:
Căptușeala este pregătită pentru spălare.

CURĂȚAREA HUSEI



PASUL 1:
Scoate salteaua din pătuț.



PASUL 2:
Deschide fermoarul husei și scoate stratul interior de umplură.



PASUL 3:
Husa este pregătită pentru spălare.



SPALĂ MANUAL ÎN APĂ RECE.



NU CĂLCA CU FIERUL DE CĂLCAT.



NU FOLOSI ÎNĂLBITOR.



NU CURĂȚA CHIMIC.



NU FOLOSI USCĂTORUL AUTOMAT.



STRATUL INTERIOR DE UMLUTURĂ AL SALTEI NU POATE FI SPĂLAT.

MEDIU

Din respect pentru mediu, atunci când nu mai folosești acest produs, te rugăm să îl duci în centrele specializate de colectare a deșeurilor, în conformitate cu legislația locală.